

コンベンション K O B E

2000.4 春 No.174

(財)神戸国際観光コンベンション協会

会長 神戸市長 笹山 幸俊

〒650-0046

神戸市中央区港島中町6丁目9-1

(神戸国際交流会館内)

☎(078)302-5200 ㊚(078)302-6485

インターネット

<http://www.exd.city.kobe.jp/kcva/>

e-mail:info-kcva@exd.city.kobe.jp

新団体になって1年、新プロモーション

MEET IN KOBE 21 サービスがスタート

20を超える国際会議に適用、アフターコンベンション向け観光クーポンもスタート

サービス内容充実で、 好評のうちにスタート

(財)神戸国際観光コンベンション協会の新団体名称になって1年、神戸では主催者の立場に立ったサポートサービスの充実を図っています。

その目玉として、昨年のおきにキャンペーンを開始した国際会議誘致プロモーション「MEET IN KOBE 21」のサービスがいよいよ始まります。今回の新プロモーションではサービスの対象とする会議の要件を広げており、今年度の適用会議は現時点ではや20件を超え、好評のうちにスタートしました。

今回のプロモーションでは、特典サービスを21世紀にちなんで21項目に増やし充実を図りましたが、そのうち新規サービスのひとつ観光施設等の割引制度「MEET IN KOBE WELCOME GUIDE MAP & COUPON」をご紹介します。

観光施設等の割引制度で 神戸の魅力存分に味わえる

神戸は関西国際空港からのアクセスが一番便利なコンベンション都市として、すでに多くの国際会議主催者の皆様にご愛顧いただいておりますが、神戸はまち自体あるいは市街地及びその周辺に観光施設などが豊富にあることが都市としての魅力の一つになっております。神戸は北には古来より人気の有馬温泉や西には明石海峡大橋など有名な観光スポットが数多くありますが、今回スタートします観光施設等割引き優待クーポンは、時間の限られた国際会議参加の皆様にも神戸のまちの魅力を、少しの空き時間で気軽に味わっていただけるよう、企画しました。

外国の方にも安心な 英文地図付きクーポン券

今回ご紹介しておりますのは神戸の中心街三ノ宮を中心とする25のスポットで、観光やショッピング・クルージングなどの際、割引きの

特典サービスが受けられるクーポン券です。クーポン券には英文の案内地図が付いていますので、海外から初めて神戸に来られた方でもこれを片手に安心して気軽に出かけられます。また、灘の酒蔵など無料のスポットも併せて紹介しており、会議の前後や合間のちょっとした時間で神戸のまちの散策を楽しむことができます。会議参加者のアフターコンベンションやエクスカージョンプログラムにお役立て下さい。

快適な会議サポート サービスの充実

そのほか、今回のプロモーションでは、会議の主催者の皆様のため会議資料用のバッグ(1会議100枚まで無料でご提供)、海外参加者向けのバッジなどをご用意し、神戸での国際会議開催を支援してまいります。今後とも皆様のご意見を伺いながら、サービスの充実を図ってまいりますので、神戸を開催地としてご愛顧いただけますようお願いいたします。



観光クーポン券



記念バッジ



コンgresバッグ
(たて40.5cm よこ29cm まち10.5cm)

整形外科は骨折の治療をはじめとして、脊椎なかでも頸椎や腰椎などの背骨の大黒柱を支え、肩、股や膝などの関節を主とした四肢の動きなどを司るいわゆる運動器医学の学問であり医療であります。高齢化や少子化の時代になり、高齢者はもとよりのこと、年少者、成人あるいは男女の区別なく運動機能の維持と向上が大切です。脊椎や関節の機能を維持して寝たきりを防止し、健康な高齢化社会をエンジョイするとともに、スポーツの運動能力の向上とスポーツ障害の適切な治療により社会に貢献するのが整形外科医師の役目です。

骨関節筋の新時代となってきます。2000年を記念として、世界各国から有名な整形外科医が神戸に集い、4月5日から9日までの5日間にわたり国際シンポジウムを開催することになりました。4月5日は国際骨折シンポジウムとして、骨折の治療につき活発な討論、すなわち国際ディベ

神戸整形外科国際シンポジウム

骨関節筋の新時代

平成12年4月5日(水)～9日(日) 神戸国際会議場

開催にあたって

会長 **水野 耕作**
(神戸大学医学部整形外科 教授)



ートを行ないます。最近ではともすれば金属による手術治療が優先する傾向にあります。これを警鐘するように、有名なDr.Sarmientoが保存的治療を主張します。これに、スイスAOグループの総帥Dr.Wellerを中心とした手術的療法を展開します。それにカナダ、イギリス、スイス、ドイツ、フランス、多数のアメリカ人の教授陣、香港などの国際的な著名な整形外科医師とともに、日英同時

通訳を通して世界的な骨折の治療についての議論が満喫できるものと期待できます。6日から8日には、股関節、膝関節、肩関節、人工関節などの国際シンポジウムですが、やはりDr.HarrisやDr.Morreyなどの超一流です。それに、基礎学者としてProf.Wooなどが科学的な知識と研究を裏付けて、臨床と基礎の調和した講演と討論のシンポジウムとなります。9日には、国際看護フォーラムを開催し、全国のナースが多数参加します。また、市民公開講座も開催します。なお、同時に6,500人の出席者が参加します第73回日本整形外科学会(神戸大学整形外科教授、水野耕作会長)も神戸国際展示場や神戸ポートピアホテルを中心として6日から9日にわたり盛大に開催されますので、この方にもご参加下さい。



第48回日本輸血学会総会は「輸血医療の新たなスタート」と題して平成12年5月25日(木)、26日(金)、27日(土)の3日間、輸血業務に携わる医師、臨床検査技師、看護婦、ならびに赤十字血液センターに従事する関係者など約2,000名が神戸の国際会議場を中心に集まり開催する。本学会総会では自らの足元を見直し、安全で有効な血液の利用を達成するための知識・技術について語り合い、21世紀の輸血医学への方向性を示す為の学会にしたいと考えている。まず、近未来の輸血に役立つ特別講演には①Changing Phenotypes of Hematopoietic stem Cells、②Net Cord and Cord Blood Cell Transplantation :Quality Assurance、allocation EX vivo Expansion、③Current Issues in US Transfusion and Blood Bankingの3題を予定している。次に教育講演では輸血の基礎、現在直面

第48回日本輸血学会総会

「輸血医療」21世紀への指針を!

平成12年5月25日(木)～27日(土) 神戸国際会議場 ポートピアホテル

開催にあたって

事務局 **谷脇 清助**
(兵庫医科大学 輸血部次長)



している安全な輸血対策、これからの輸血など9題、総会長シンポジウムでは「我が国の臍帯血移植と臍帯血バンク」と題して、これからの幹細胞移植医療の方向性について、次にシンポジウムでは、①細胞療法、②血液製剤による止血・凝固障害症の治療、③幹細胞移植のそれぞれの特徴と選択、④安全な輸血を行うた

めの輸血療法委員会の現状、⑤輸血感染症とその対策、⑥血小板輸血とその問題点など、現在行われている輸血医療の最先端について討論をして頂き、その他にも少子化によって困難になりつつある献血事業について、我が国の血液事業の現状と将来について、献血者側と使用する側から話を頂き今後の血液事業はどうあるべきか、また輸血現場での問題点として①献血・輸血におけるナースの役割、②安全な輸血の院内システム、③将来の輸血医療をささえるドナーリクルートなどを討論して頂く予定である。その他、輸血学会の前日(5月24日)には日本さい帯血バンクネットワークの現状と将来の姿について市民公開講座を行なう予定しており、多くの一般市民の参加をお待ちいたしております。



関空からコンベンション会場への近道です。

関西空港ポートターミナル

II K-JETで25分

K-CAT(神戸シティエアターミナル)

II 車で5分

コンベンション会場

国際会議場・国際展示場
ワールド記念ホール・商工会議所会館
ポートピアホール など



海の超特急 **K-JET**

片道 2,200円/復路割引 1,800円

TEL.078-306-2411

http://www.kjet.co.jp

海上アクセス株式会社 神戸市中央区港島9-1

本会は1969年にFelix Fleischner先生(1893-1969)のヨーロッパ並びに米国における胸部放射線診断学に対する功績をたたえて発足し、胸部疾患の診断、治療に係わる多分野からのエキスパートによる最新の研究を、米国を中心に世界各国に紹介し、教育、啓蒙活動を続けている。米国以外の開催はヨーロッパが中心であったが、30回という節目を迎えた本会が初めてアジア地域特に日本それも神戸で開催されることは意義深い。欧米では広く知られた学術会議であるが、我が国を始めアジア地域では知る人は比較的少ない。筆者は震災の年を除いて毎年出席しているが、感心させられるのは、演者の講演がうまいことである。またその講演は参加者によって4段階評価され、結果を演者にコメント付で報告され、演者にとっては厳しい会でもある。し

第30回フライシュナー ソサイエティ胸部疾患会議

The Fleischner Society's 30th annual conference on chest disease

アジア地域での開催は初めて

平成12年5月26日(金)～28日(日) ポートピアホール

開催にあたって

会長 **Gordon Gamsu**
(米国コーネル大学放射線科教授)
日本開催代表世話人 **河野 通雄**
(兵庫県立成人病センター院長、神戸大学名誉教授)



かし参加者には高いクレジット(単位)が与えられる特典もあるし、著名な学者とファミリーな交流もできるユニークな会である。しかも国際会議に有り勝ちな観光付ではなく、早朝から夕刻までほぼ缶詰状態

ではあるが、何となく聴いてしまう魅力のある会でもある。今回の主なテーマは、血管と塞栓症、気道疾患、肺癌、間質性肺疾患、急性心疾患、進行する技術などで、講演はこれらに関する様々な切り口からなされる。今回の日本開催に際し、初めての試みとして公募された約60題のポスターによる学術発表を行なうが、飲み物を飲み、スナックをつまみながら展示の前で司会者のもとに気楽に討論できるようにした。大いに盛り上がることを期待している。講演は1会場のみとし、すべての講演が聴けるように企画した。多くの胸部疾患に関心のある方々の多数の参加を切望している。

外国人講演者 35名(予定)
発表演題数 約100題
(特別講演、フィルムパネル、一般講演、展示発表などを含む)



本会議は伝熱に関する学理技術の進展と知識の普及、会員相互および国際的交流を図る事を目的に、毎年一回日本伝熱学会が主催している会議であり、神戸開催は24年振りです。伝熱工学、技術は特に現在の世界におけるエネルギー(Energy)問題、経済(Economy)成長、環境(Environment)問題の三つのE問題(トライレンマと呼ばれる)の解決にあたって大きな役割を担っており、益々の進展が望まれています。ここでは、伝熱工学に関する学識経験を有する産官学からなる者が一同に会し、我が国や世界の伝熱に関する研究成果について約500件以上の論文の発表、

第37回日本伝熱シンポジウム

24年ぶりの神戸開催

平成12年5月29日(月)～31日(水) 神戸国際会議場

開催にあたって

準備委員長 **藤井 照重**
(神戸大学工学部 教授)



討議を正味3日間、10室に亘って行なうものです。その内容は我が国および世界の伝熱に関するあらゆる分野、例えば自然対流、強制対流、熱伝導、凝縮、沸騰・蒸発、融解・凍結、混相流、物質移動、反応・燃焼、放射(ふく射)、さらに熱物性などの基礎的問題からヒートポンプ、空調・冷凍、蓄熱・蓄冷、熱交換器、

流動層、内燃機関、ガスタービン、蒸気機関、原子力、太陽熱、宇宙、海洋さらに環境問題など幅広い応用に関する問題まで含めたものです。また、上記一般講演の他に、海外からの参加討議を行なう国際セッション、オーガナイズドセッション、レクチャーコース、フォーラムなども設けられています。また、熱に関連した機器展示も行われます。これらの内容の詳細に関しましてはホームページ http://www.mech.kobe-u.ac.jp/ht_sympo をご参照下さい。是非共多くの方々にご参加頂き、活発な研究、討論の場として頂ければ幸いです。



明日のお仕事、神戸のどちらですか?
スタートラインは北上ホテルから



シングル ¥ 6,800～
ツイン ¥ 12,500～
ダブル ¥ 12,500～

神戸市中央区加納町4丁目8-19
TEL078-391-8781

ご会食
ご宴会は、**尾三**

脊髄空洞症は一般にはなじみの薄い疾患ではあるが、磁気共鳴画像診断法の進歩に伴い脊髄実質病変の正確な診断が可能となり、それに伴って頻度が増大しています。慢性進行性に脊髄内に空洞が形成される脊髄疾患であり、不可逆的な脊髄障害を来して大きな苦痛を患者さんにもたらすことから重要な疾患であります。

わが国では平成5年から10年の6年間にわたり厚生省の研究費を得て国立精神・神経センターの研究班5公-3「脊髄空洞症及び二分脊椎症に伴う脊髄病態及び治療に関する研究」ならびに8公-5「難治性の脊髄空洞症と二分脊椎症に伴う脊髄機能障害の治療と予防に関する研究」が

脊髄空洞症国際シンポジウム

International Symposium on Syringomyelia - Syringomyelia 2000-

日本の研究成果を広く世界に

平成12年6月16日(金)～17日(土) 神戸国際会議場



開催にあたって

神戸大学脳神経外科
教授 玉木 紀彦

結成されて集中的な研究が行われ診断・治療に大きな進歩が得られました。

この度、本研究班の6年間におよび活発な研究成果をふまえて、海外の研究者もお招きして“International Symposium on Syringomyelia”を開催いたしますが、本シンポジウムは日本における研究成果を広く世界に伝

えるとともに、各国の著名な研究者との間で最新の知識を交換することを目的としています。国内外の専門家による集中した討議を主体としており、その成果は英文のプロシーディングス(単行本)として発行し、新たな知見を世界に伝えます。

これに先立ち第15回日本脊髄外科学会(会長:玉木紀彦)が神戸国際会議場にて開催されることが予定されており、さらに討論が深まることと存じます。本国際シンポジウムの開催により、脊髄空洞症の研究分野における国際交流が益々盛んとなり、我が国における基礎的・臨床的研究の最新の研究成果が21世紀の脊髄空洞症治療の発展に大きく貢献することを期待しております。



市民公開講座のお知らせ

神戸国際会議場において、下記の日程で市民公開講座が開催されます。入場は無料です。皆様のご参加をお待ちしております。

第73回日本整形外科学会 市民公開講座

日時:平成12年4月9日(日) 13:30～16:30
会場:神戸国際会議場 国際会議室

- 13:30～14:30
「いよいよはじまる医療制度改革と介護保険」
衆議院議員 桧田 仁
- 14:30～15:30
「関節と筋肉とリウマチ」
国立加古川病院 院長 居村 茂明
- 15:30～16:20
「高齢化に伴う整形外科疾患」
神戸市立中央市民病院 院長代行 田村 清

問合せ先:同学会準備室(株) コングレ内
TEL (06) 6228-0554

第48回日本輸血学会総会 市民公開講座

「日本さい帯血バンクネットワークの現状と将来の姿」

日時:平成12年5月24日(水) 13:30～16:00
会場:神戸国際会議場 メインホール

1. 地域臍帯血バンクの現状
2. 日本臍帯血幹細胞移植の成績
3. 日本臍帯血バンクとボランティア活動
4. 日本臍帯血バンクネットワークの現状と将来像

問合せ先:兵庫医科大学 輸血部
TEL (0798) 45-6348

神戸21世紀復興記念事業

震災支援への感謝の気持ちを込めて
花とひかりのイベントを神戸市内全域で展開

2001年1月17日(水)から9月30日(日)までの257日間

神戸 新しいはじまり

神戸では2001年(平成13年)1月17日(水)から9月30日(日)の257日間にわたり「神戸 新しいはじまり～すべてのやさしさに感謝して～」をテーマに神戸21世紀復興記念事業を開催します。

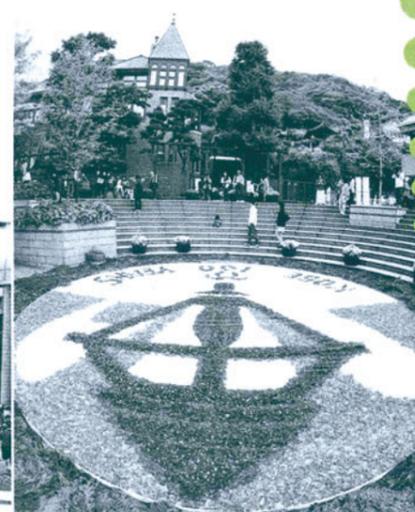
神戸の夢・魅力を発信

- 阪神・淡路大震災より6年を迎える2001年。
- 震災支援への感謝の気持ちを込めて新しい神戸をお披露すると同時に21世紀に向けての神戸の夢・魅力を発信します。市内全域で「花」と「ひかり」をシンボルに様々なイベントを展開し、新しい神戸をアピールし、訪れたい、そして住み続けたい

21世紀のまちづくりにつなげていきます。

市民グループを中心に

「花」をテーマにしたイベントでは春を中心に主要駅周辺や通りを花でいっぱい飾り震災支援への感謝の気持ちと再生、そして来神者へのおもてなしの気持ちを市民グループ



が中心になり表現します。
ライトアップで光都へ

震災を体験した市民にとって復興の希望シンボルとなる「ひかり」をテーマにしたイベントでは、ライトアップやイルミネーションでまちを美しく飾り「光都・神戸」を演出します。このほかにも様々なイベントプログラムを神戸市内全域で展開します。新世紀の幕開けにふさわしい大イベント、是非ご期待ください。

韓国のキーパソン8名が来日

神戸の観光名所を視察、神戸のまちの魅力・個性をPR

去る2月11日JNTOが企画する企業インセンティブツアー関係の招請事業で、韓国のキーパソン8名が来神されました。日本の酒処「灘の酒蔵」、世界最長の吊り橋「明石海峡大橋」、神戸を代表する産業である洋菓子・靴などについてそれぞれの「匠」を間近に見学できる

「北野工房のまち」などを視察していただき、日本の文化、神戸のまちの魅力をPRしました。

JNTOでは、今後コンベンション関連の有望な市場として企業インセンティブに取り組む意向であり、神戸としてもまちの魅



力・個性を十分にインセンティブにも活かしていきたいと考えています。

ゆとりの集い、快適アクセス。

「新神戸駅」と直結。恵まれた立地条件に加え、最新の設備と心を込めたおもてなしで、コンベンションをバックアップします。

- ・客室数/600室
- ・宴会場数/2,500人収容(約2,000m²)の大宴会場など、中小宴会場・会議室、計24室
- ・レストランバー/計10店
- ・駐車場/約750台収容



新神戸オリエンタルホテル

〒650-0002 神戸市中央区北野町1丁目
TEL.078-291-1121(代)

宿泊予約 ☎ 0120-75-5568
婚礼宴会予約 ☎ 0120-75-4150

東京営業所/〒104-0061 東京都中央区銀座6-2-1
DOMCビル6F TEL.03-3572-3611

■JR山陽新幹線・神戸市営地下鉄・北神急行「新神戸駅」直結
■三宮駅(JR・阪神・阪急)より地下鉄2分

集いのすべてを、快適・便利にサポート。



ポートピアホテル南館に直結した1,702人収容のポートピアホール。
大小合わせて、36の宴会場。ホテル施設とのコーディネートにより、快適にサポートいたします。

- | | |
|---|--|
| ホテル概要
■客室761室 ■宴会場36室
■レストラン、バーなど13店
■駐車場550台収容 | ポートピアホール概要
■座席1,702席(スクール形式610席)
■6か国語同時通訳設備
■コンサートホール対応(残響可変装置・音響反射板) |
|---|--|

お問い合わせ TEL.078-302-1111 **ポートピアホテル** 〒650-0046 神戸市中央区港島中町4丁目10番地1

国際宝飾品連盟 (CIBJO)

2000年総会開催について

国際宝飾品連盟（以下CIBJO）は、元来、ヨーロッパ諸国の宝石業者の代表が、宝石及び宝飾品の取引における国際的統一ルールを確立することを目的として、結成されたものであります。その後、アメリカ、日本、アジア各国が参加して、現在、20数カ国が加盟しています。加入は原則一国一機関とされており、我が国からは、(社)日本ジュエリー協会が加盟団体として登録し、参加しています。また、最近のCIBJOは、貴金属・宝石の製品であるジュエリーに関し、ISO（国際標準化機構）においても大きな役割を果たしています。

このような背景の中で、2000年とい

開催にあたって
CIBJO総会2000実行委員会
委員長 巽 将督
(社)日本ジュエリー協会 常任理事

う節目の年に、CIBJOの総会を日本で開催することは、日本の宝飾業界のより多くの方々に、CIBJOが、どのような活動をしているのか、日本の現状を踏まえて、国際社会に対し、日本としてどのような主張をしていくべきか、等々について、より深く認識していただ



平成12年2月22日

る機会として、大きな意義があるといえます。

又、諸外国の代表の人々にとっても、日本での開催を通じて、ジュエリーの消費国である我が国の取引上のルールや、鑑定鑑別の現状、それを踏まえた日本の主張等について、より深く理解してもらう機会となりましょう。

この総会を、真珠を中心とするIJK（神戸国際宝飾展）と時を同じくして、真珠の集散地－神戸市で開催する事は、我が国唯一の輸出ジュエリーであり、大きなシェアを持つ真珠に関して、日本の実績を深く理解して頂く上で、大きな意味を持ちます。又、CIBJOの年次総会を初めて日本で開く機会に、より多くの業界の方々に参加して頂く事、一般の方にも関心を持って頂く事が、会議を成功させる為にきわめて重要といえましょう。

第4回 神戸国際宝飾展

—宝飾品買付けのための西日本最大の総合宝飾展—

■会 期：2000年5月18日(木)～20日(土)
■会 場：神戸国際展示場

ビジネス・トレードショー IJK2000

来たる5月18日(木)～20日(土)までの3日間、神戸国際展示場におきまして西日本最大の宝飾品のトレードショー「第4回神戸国際宝飾展IJK2000」を盛大に開催致します。確実に実利、実益のあがる商談展として来場者（宝飾小売店をはじめとするバイヤー）、出展社双方より高い評価をいただいているIJK。今回は昨年より規模を拡大して、世界22ヶ国・地域より約350社の有力企業が出展し、展示会場の全ホールその他に会議室も使用しての開催になります。

世界最大級の真珠展

本展の最大の特徴でありますワールドパールエリアには、今年もあこや真珠、南洋真珠、淡水真珠、ケシ真珠など世界中の真珠が集結します。真珠の

「今」がすべてわかる場として、そして絶好の買付けの場として、すっかりここに定着いたしました。あわせて世界的な宝飾品の総会であるCIBJOがIJKに合わせて開催されることもあり、世界中の専門家から特に注目を集めております。

絶好調！ジュエリーエリア

パールだけでなく、ジュエリーエリアについても昨年以上の充実ぶりです。海外ジュエリーエリアは昨年を大きく上回る世界22ヶ国・地域からの出展、なかでも香港はパビリオンとしての出展を決定しており、ますますインターナショナル色が濃くなってまいりました。また、IJKを新作発表、提案の場としてとらえている出展社が大変増えてきていることから、新しいトレ



ドの発信基地としての役割もますます強まっております。

パールパーティーも同時開催

会期初日のPM6:00から神戸ポートピアホテルにて「IJK2000パールパーティー」を開催致します。インターナショナルパールデザインコンテスト受賞作品を披露する「パールファッションショー」、また「パールプリンセス最終選考会」等、魅力的なイベントが盛り沢山です。

このIJKは宝飾業界にとってはもちろんのこと、神戸・西日本を代表とする展示会として、今後も継続して開催してまいりたいと思います。

出展募集

(財)神戸国際観光コンベンション協会 主催の見本市

会場：神戸国際展示場

■お申込み、お問い合わせ／(財)神戸国際観光コンベンション協会見本市事業部
TEL.078-303-0029 FAX.078-302-1870



URL: <http://www.congre.co.jp/hmx/>

2000年9月28日(木)～30日(土)

日本で唯一、輸入建材・部材・住宅設備に特化した専門国際見本市

名称:神戸輸入建材展2000
Kobe Import Housing Materials Exhibition 2000
略称:HOUMATEX KOBE 2000
(ハウマテックス2000)

テーマ:輸入住宅・建材を取り入れたライフスタイルを提案

会場:神戸国際展示場

主催:(財)神戸国際観光コンベンション協会

後援:外務省、通産省、建設省、日本貿易振興会、兵庫県、神戸市、(社)日本ツーバイフォー建築協会、輸入住宅産業協議会、(株)グローバルネットワーク

特別協力:兵庫県住宅供給公社、神戸市住宅供給公社

展示内容:外国の住宅部材・建材、住宅設備、外構資材、ガーデニング資材、

出展内容:海外の住材メーカー、政府系機関、国内代理店など

出展料:25万円/1小間3×3m (消費税別、スペース渡)

来場対象:ユーザー/設計事務所、建設会社、工務店、リフォーム店など
バイヤー/材木卸業、建材卸業、住宅機器代理店、ホームセンターなど
メーカー/部材、建材、住宅設備、ランドスケープなどの国内メーカー

来場見込:10,000人
入場料:500円(但し、招待状持参者は無料)

TECHNO OCEAN 2000

第8回国際見本市/国際シンポジウム/学術研究団体展
2000年11月9日(木)～11日(土)
神戸国際展示場(神戸ポートピアアイランド)

URL: <http://www.ics-inc.co.jp/tocean/>

国際見本市

環境の創造保全、資源・エネルギーの開発利用、海洋・海域の空間利用等に関する新しい製品や技術・システムが国内外から出展される国際見本市です。

●テーマ:科学技術と産業のパートナーシップの構築
●出展料:30万円/1小間 3×3m (消費税別、スペース渡)

学術研究団体展

今回、テクノ・オーシャンの3本目の柱として本格的に実施します。海洋関連の科学技術の先端的な研究開発に携わっている国内外の調査研究機関・団体等が出展します。

●出展料:5万円/1小間 2×2m (消費税別、装飾付)

国際シンポジウム

海洋に関する技術に加え、科学の分野からも広く論文を募集し、海についての科学と技術との相互交流を深める場とします。

●テーマ:人は海について何を知るか、そして21世紀 地球社会と海との関わりは

●構成:オーガナイズドセッション/テクニカルセッション

/ポスターセッション他

テクニカルセッション、ポスターセッション、論文募集

■連絡先
テクノ・オーシャン2000組織委員会事務局
(財)神戸国際観光コンベンション協会
〒650-0046 神戸市中央区港島中町6-11-1
TEL.078-303-7516 FAX.078-302-1870
E-mail:info-kcva@exd.city.kobe.jp

第4回 震災対策技術展2000

～震災対策技術の向上と対策設備の推進～

URL: <http://www.k-ide.com/etecokobe>

2000年1月27日(木)・28日(金)は好評のうちに終了しました。



《結果報告》

・来場者数…1月27日(木) 1,794人
1月28日(金) 1,685人
合計 3,479人
・同時開催行事参加者……1,160人
・出展規模 ……59社・団体81小間



朝日新聞、神戸新聞などの各新聞、NHKをはじめとするテレビニュースにもとりあげられました。

お知らせ

さまざまな主催者サポートを実施しております。

当協会では、神戸で開催される見本市・展示会について、自主事業の経験とノウハウに基づいたきめ細かいお手伝いをしております。ぜひ、お気軽にご相談ください。

- ・神戸周辺地域での広報活動のお手伝い
- ・開会式やセミナー等、関連行事実施に関するお手伝い
- ・地元関連業者のご紹介
- ・神戸の観光案内等、各種情報・資料のご提供

これ以外にも、主催者ニーズに応じたサポートをしております。

◆お問い合わせは
見本市事業部推進課
(TEL.078-303-7516)まで。



～神戸国際展示場8月料金～

神戸国際展示場、展示室使用料が8月ご利用分について10%割引です！
8月1日～31日の期間ご利用に限り、展示場利用料の基本料金を10%割引いたします。
ぜひ、この機会に夏のイベント開催をお考えください。

Hotel Okura
Kobe

国際会議からレセプション、セミナーまで
総合的にプロデュース。

ホテルオークラ神戸は、2,500名様収容の大宴会場「平安の間」をメインに充実の設備で、国際都市神戸の多彩な集いをサポートいたします。

INTERNATIONAL

CONVENTION STAGE

An International Seaside Landmark

ホテルオークラ 神戸

〒650 神戸市中央区波止場町2番1号 TEL.(078)333-0111

ご宿泊予約専用フリーダイヤル 0120-017489
ご宴会予約専用フリーダイヤル 0120-016489

会 期	会 議 名	会 場	参加総数	主催者または連絡先	分 類
4 月					
3月28日(火)～4月2日(日)	神戸らん展2000	神戸国際展示場	150,000人	同組織委員会 078 (322) 5360	国内展示会
5日(水)～9日(日)	神戸整形外科国際シンポジウム	神戸国際会議場	600人 (5ヶ国 100名)	神戸大学医学部 078 (382) 5985	国際会議
	第73回日本整形外科学会学術集会	神戸国際会議場 神戸国際展示場 ポートピアホテル	5,000人	神戸大学医学部 078 (382) 5985	国内会議
12日(水)～14日(金)	第16回姉妹港セミナー	神戸国際会議場	130人 (2ヶ国 20名)	神戸市港湾整備局 078 (322) 5670	国際会議
5 月					
12日(金)	第5回全国女性特定郵便局長の集い	神戸国際会議場 ポートピアホテル	450人	事務局(日本旅行内) 06 (6313) 0765	国内会議
14日(日)	第51回13大都市学校保健協議会	神戸国際会議場	600人	同実行委員会 078 (324) 5802	国内会議
18日(木)～20日(土)	第4回神戸国際宝飾展 (IJK2000)	神戸国際展示場	10,000人	リード エクジビション ジャパン(株) 03 (3349) 8501	国際展示
19日(金)～22日(月)	国際宝飾品連盟 (CIBJO) 2000年総会	神戸国際会議場	150人 (約20ヶ国 100名)	リード エクジビション ジャパン(株) 03 (3349) 8501	国際会議
23日(火)～24日(水)	2000秋冬・日本グランドシューズコレクション	神戸国際展示場	6,000人	日本ケミカルシューズ工業組合 078 (641) 2525	国内展示会
25日(木)～27日(土)	第48回日本輸血学会総会	神戸国際会議場 ポートピアホテル	2,000人	兵庫医科大学輸血部 0798 (45) 6348	国内会議
26日(金)～28日(日)	第30回フライシュナーソサイエティ胸部疾患会議	ポートピアホテル	600人 (14ヶ国 100名)	兵庫県立成人病センター 078 (929) 1151	国際会議
29日(月)～31日(水)	第37回日本伝熱シンポジウム	神戸国際会議場	1,000人	神戸大学工学部 078 (803) 6122	国内会議
5月31日(水)～6月1日(木)	Jet Programme Renew's Conference	神戸国際会議場 神戸国際展示場	2,000人	自治体国際化協会 03 (3591) 5486	国際会議
6 月					
9日(金)～11日(日)	第49回日本鍼灸学会	神戸国際会議場	1,000人	兵庫県立東洋医学研究所 06 (6482) 5250	国内会議
14日(水)～15日(木)	第60回春の神戸シューズ卸見本市	神戸国際展示場	1,000人	神戸市・神戸シューズ卸協同組合 078 (611) 2098	国内展示会
15日(木)～16日(金)	第15回日本脊髄外科学会	神戸国際会議場	700人	神戸大学医学部 078 (382) 5111	国内会議
16日(金)～17日(土)	脊髄空洞症国際シンポジウム	神戸国際会議場	200人 (6ヶ国 40名)	神戸大学医学部 078 (382) 5111	国際会議
17日(土)～18日(日)	第18回全国要約筆記問題研究会	神戸国際会議場 ポートピアホテル	2,000人	同実行委員会 078 (912) 1848	国内会議

※参加総数の()内は海外からの参加国数及び人数

2000年6月以降神戸で開催予定の主な国際コンベンション

日 程	会 議 名	日 程	会 議 名
7月 17日～18日	都市計画の国際会議(仮称)	10月 2日～4日	日韓熱工学会議
20日～23日	21世紀の人材と働き方に関する国際シンポジウム	5日～7日	第3回国際会計教育研究会 研究会議
24日～27日	新千年紀における幼児の発達と教育環境の展望	11月 6日～7日	日欧神戸血栓シンポジウム
29日～8月1日	第4回外国語教育工学国際会議	9日～11日	テクノオーシャン2000
8月 19日～21日	第6回アジア性科学会議	15日～17日	第5回水道技術国際シンポジウム
9月 14日～16日	アジア太平洋社会学会大会特別公開シンポジウム	27日～12月1日	第7回国際ディスプレイワークショップ
28日～30日	第2回神戸輸入住材展2000	12月 7日～8日	代替冷媒国際シンポジウム
		1月 13日～14日	ASEM 蔵相会議

※開催時期等は今後変更される場合があります。